



## 产品说明书 PRODUCT MANUAL

### 质量保证 Quality Warranty

电力轨道质保3年，适配器1年，所有保修要求在保证期内，必须附有原始购买凭证。

Power track warranty of 3 years, adaptor 1 year, all warranty requirements during the warranty period must be accompanied by the original purchase certificate.



UBK优必克微信公众号



UBK优必克抖音二维码



UBK优必克微博二维码

上海隼鸟电气科技有限责任公司  
上海市松江区南乐东路355号44幢

Shanghai Falcon Electric Technology Co., Ltd.  
Building 44, No.355 East Nanle Road, Songjiang District, Shanghai, China  
电话 Tel: 021-59810966  
Email: ubk@youbikec.com  
www.ubktracksocket.com

### 技术规格 Technical Specifications

#### 电力轨道 Power track

产品型号 Model : QT VT VM AT CZ VE VK series  
额定电压 Voltage : 250V ac  
额定电流 Current : 32A 轨道 Power track  
: 13A 桌面用轨道/拖线板/电力柱  
Desktop track/Power strip  
Power column

保护等级 Protection : IP20

执行标准 Standard : GB/T7251.6-2015

#### USB充电器 USB Charger

端口 Port : Type-A \*1 + Type-C\*1  
输出 Output : 5V dc, 3.0A, 18W max

#### 感应灯 Induction lamp

输出功率 Output : 500mm : 2.5W  
750mm : 3.75W  
≥1000mm : 5W

### 感应灯轨道安装和使用说明

#### Instructions for induction light track

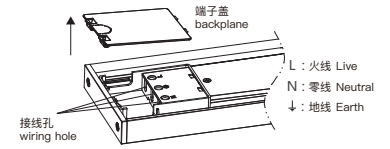
- 1 安装方法与外挂式轨道相同。  
The installation is the same as the wall mounted type track.
- 2 如安装在台面上方，应与台面保持30cm以上距离，并不可有障碍物或者其他能反射光线的物品。  
If installed above the countertop, it should be at least 30cm away from the countertop and there should be no obstacles or other objects that can reflect light.
- 3 感应开关位于USB充电器下方。感应距离为0-5厘米。  
The switch is located below the USB charger. The sensing distance is 0-5 cm.
- 4 开关方法：手扫一次开，手再扫一次关，循环开与关。  
Switching method: Hand sweep once to open, hand sweep once again to close, cycle on and off.

### 桌面用轨道/拖线板/电力柱使用说明

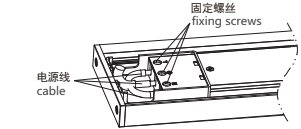
#### Instructions for using desktop track/Power strip

- 1 将插头插入插座通电即可使用。  
Insert the plug into the socket and power it on to use it.
- 2 桌面用时，打开背板。合上背板，可当拖线板使用。  
When using the desktop, open the back plate. Close the back plate and use it as an power strip.

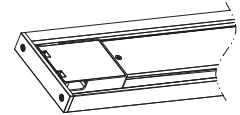
### 接线方法 Wiring



- 1 抠开端子盖，确认端子上标记的接线孔和接线位置。  
Pull off the terminal cover and confirm the wiring holes and position marked on the terminal.



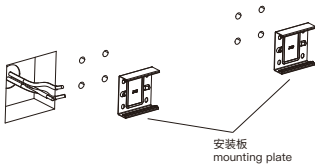
- 2 接线。将电源线按接线位置分别插进接线孔，拧紧固定螺丝。  
Wiring. Insert the power cable into the wiring hole according to the wiring position, and tighten the fixing screws.



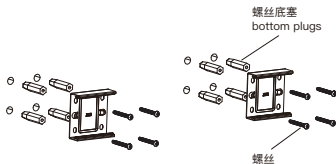
- 3 重新将端子盖扣入，接线完成。  
Snap the terminal cover in again, the wiring is completed.

### 外挂式轨道安装（安装板）

#### Wall mounted Installation with mounting plate

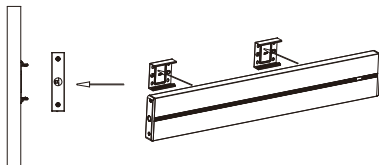


- 1 按2个安装板上所示螺丝孔标记定位并打孔。注意：2个安装板要在同一水平线上。  
Punching holes in the screw holes of the mounting plate.  
Note: The two mounting plates should be on the same level.



- 2 将螺丝底塞按入孔内，螺丝固定好安装板。  
Insert bottom plugs into the holes. Fix the mounting plate.

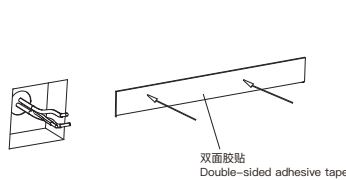
- 3 接线。参考本说明书中的接线说明  
Wiring. Refer to the wiring instructions in this manual



- 4 将接好线的轨道拍入安装板内。安装完成。  
Push the power track into the mounting plate by hand.  
The installation is complete.

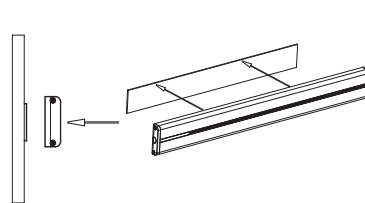
### 外挂式轨道安装（背胶）

#### Wall mounted Installation with adhesive tape



- 1 将双面胶贴贴在安装面上。  
Attach the double-sided tape to the mounting surface.

- 2 接线。参考本说明书中的接线说明  
Wiring. Refer to the wiring instructions in this manual

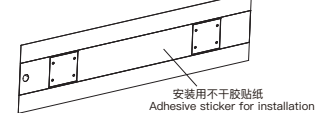


- 3 将接好线的轨道粘贴在双面胶贴上。安装完成。  
Glue the track on the double-sided tape.  
The installation is complete.

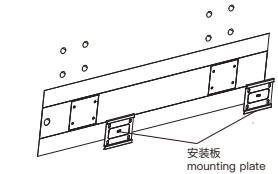
规格尺寸如有变化恕不另行通知  
图片仅供参考，请以实物为准  
Size and specifications may change without notice.  
The pictures are for reference only, please refer to the actual product.

### 外挂式轨道安装（磁吸板）

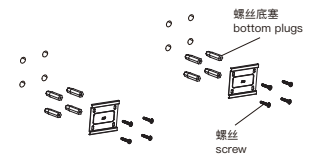
#### Wall mounted Installation with with magnetic plate



- 1 将安装不干胶贴纸贴在安装面上并在螺丝孔位做标记（每个安装板仅需2个斜线孔），然后将不干胶贴纸撕下。  
Stick the installation adhesive sticker onto the installation surface and mark the screw holes (only 2 diagonal holes are required for each installation plate), then remove the adhesive sticker.

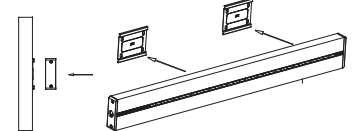


- 2 在标记孔位打孔。  
Punch holes at the marked hole locations.



- 3 将螺丝底塞按入孔内，螺丝固定好安装板。  
Insert bottom plugs into the holes. Fix the mounting plate.

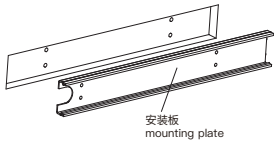
- 4 接线。参考本说明书中的接线说明  
Wiring. Refer to the wiring instructions in this manual



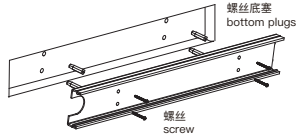
- 5 将接好线的轨道对准安装板推入。安装完成。  
Push the track into the access mounting plate. The installation is complete.

#### 嵌入式轨道安装

Recessed Installation with mounting plate

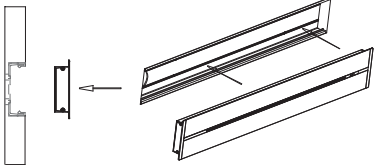


- 1  
在安装位置开槽，开槽尺寸见开槽说明。然后按安装板螺丝孔标记定位并打孔。  
Slotted at the installation position with the Recommended Cutout Dimension for the size.  
Punching holes in the screw holes of the mounting plate.



- 2  
将螺丝底塞按入孔内，螺丝固定好安装板。  
Insert bottom plugs into the holes. Fix the mounting plate.

- 3  
接线。参考本说明书中的接线说明  
Wiring. Refer to the wiring instructions in this manual



- 4  
将接好线的轨道拍入安装板内，安装完成。  
Push the power track into the mounting plate by hand. The installation is complete.

#### 嵌入式轨道开槽尺寸

Recommended Cutout Dimension

长度：轨道表面长度-9mm Length : Overall length - 9mm

类别 Category	型号 Model	轨道底部尺寸 Bottom size 宽*深 W*D	开槽尺寸 Cutout dimension 宽 Width 深 Depth	
QT-A, QT-2 常规款轨道 Class track	QT-A QT-2	69*23mm	70mm	24mm
VT, CZ 常规款轨道 VT Class CZ Air track	VT-R-Cla CZ-R-AIR	72*23mm	73mm	24mm
迷你款轨道 Mini track	VM-R-Cla AT-R-AIR	60*23mm	61mm	24mm
安全门轨道 Pro track with safety door	VM-R-Pro AT-R-PRO	56*22mm	57mm	21mm
薄款弱电 Thinner track with data & media socket	QT-RB QT-4 VT-R-Ext CZ-R-NEX	69*33mm	70mm	34mm
厚款弱电 Thinner track with data & media socket	QT-DB QT-5 VT-R-Fai CZ-R-ULT	69*56mm	70mm	57mm
弱电插座 Data & media socket		30*50-90mm	30mm 每个 each	≥100mm

#### 注意事项 Attention

使用本产品时必须使用各项技术指标符合标准的插头，使用时避免接触明火或高温物体而产生危险。勿将产品存放于不干净和灰尘区域。勿用刺激化学品、溶剂或强力洗涤剂清洁产品。  
产品安装必须由合格电工或安装工实施。

When using this product, you shall use the plugs that meet all technical specifications and standards. Avoid using it when exposed to open flames or hot object. Do not store it in unclean and dusty areas. Do not use irritating chemicals, solvents or strong detergents to clean it. Installation must be carried out by a qualified electrician or installer.



避免户外使用  
Not for outdoor use



远离水源  
Keep away from water



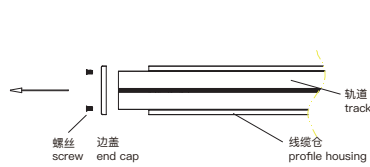
专业电工安装  
Professional  
electrician installation



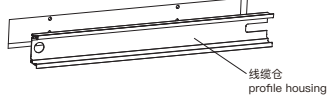
远离火源  
Keep away from the fire

#### 弱电轨道安装

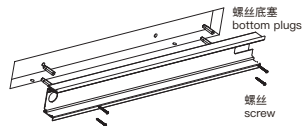
Installation of track with data & media socket



- 1  
拆下边盖，侧面抽出轨道，如有弱电插座也一并抽出。  
Remove the end cap and pull out the track on the side. If there is a weak current socket, also pull out.

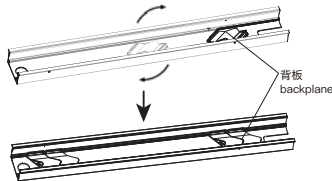


- 2  
安装板螺丝孔标记定位并打孔。嵌入式轨道须在安装位置开槽，开槽尺寸见开槽说明。  
Punching holes in the screw holes of the mounting plate. Recessed track must be slotted at the installation position, please refer to Recommended Cutout Dimension for the size.

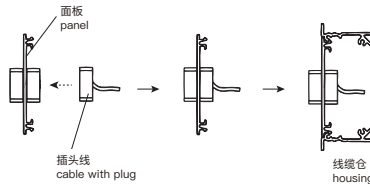


- 3  
将螺丝底塞按入孔内，螺丝固定好线缆仓。  
Insert bottom plugs into the holes. Fix the profile housing.

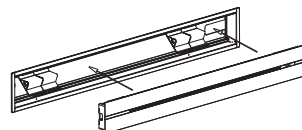
- 4  
接线。参考本说明书中的接线说明  
Wiring. Refer to the wiring instructions in this manual



- 5  
将背板斜放进线缆仓底部并旋转到卡槽内，2个合并为1组后分别放在线缆仓两侧。  
Put the backplane into the bottom of the housing and rotate it into the slot. Combine the two backplanes into one group and place them on both sides of the housing.



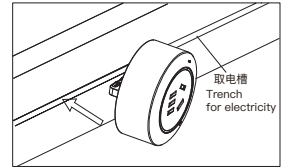
- 6  
如有弱电插座，弱电插座在背部接线或插入插座，然后将面板扣入线缆仓。  
If there is a weak current socket, wire the weak current socket on the back or plug it into the socket, and then snap the panel into the cable compartment.



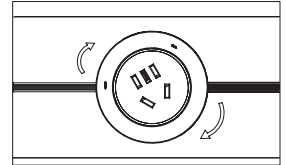
- 7  
将接好线的轨道和弱电插座分别拍入线缆仓内。固定边盖，安装完成。  
Push the power track and data & multi media socket into the profile housing by hand. Fix the end caps. The installation is complete.

#### 适配器使用说明

Instructions for using the adaptor

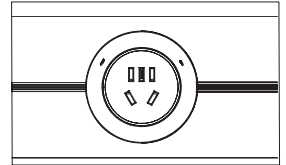


- 1  
将适配器上部插孔朝向轨道左侧，背部启动轴呈一字形对准轨道上取电槽，插入适配器到底。  
Align the upper sockets of the adaptor with the left side of the track, and align start shaft into trench for electricity of the power track, push adaptor to engage.

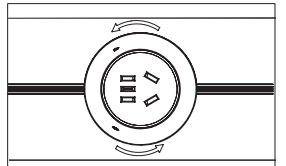


未按压到底严禁旋转!  
Do not rotate until fully pressed!

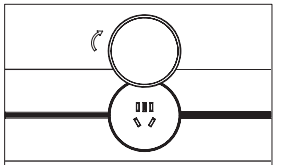
- 2  
按压到底后顺时针旋转适配器至90度。  
Turn adaptor 90 clockwise.



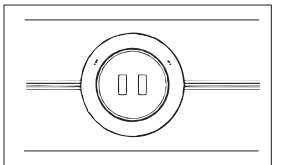
- 3  
LED灯亮并听到“咔哒”声时表示电源接通。  
To “ON”, turn adaptor fully until the LED light is on and a “click” sound is heard.



- 4  
断开时，首先拔出插头，然后逆时针旋转适配器。如需拿下，旋转到底即可。  
To “OFF”, pull out the plug firstly, and turn adaptor anti-clockwise fully.



- 5  
对于有滑盖的适配器，向上旋转打开滑盖，然后将插头插入适配器。  
If there is a sliding cover, rotate up to open the cover. Insert the plug into the adaptor.



- 6  
对于USB充电器，使用方法与适配器一致。  
For the USB charger, use the same method as the adaptor.

#### 7 技术规格

Technical specification

额定电压	Voltage	:	250V ac
额定电流	Current	:	最大 max.
中国	Chinese	:	10 A
英国	British	:	13 A
德国	German	:	16 A
法国	French	:	16 A
意大利	Italian	:	16 A
美国	American	:	10 A
日本	Japanese	:	10 A
国际旅行	International traveler	:	13 A